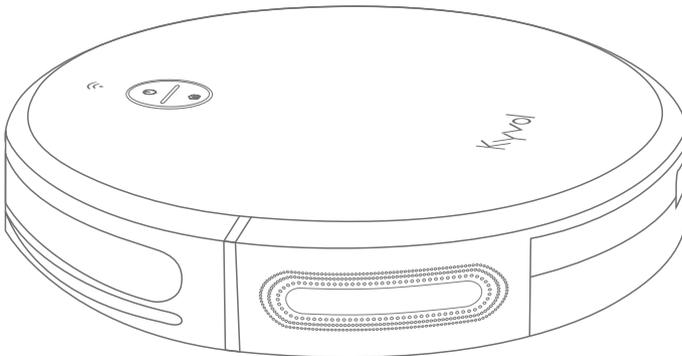


# Cybovac



## Robot Aspirador Manual del Usuario

D3

# CONTENIDO

INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD IMPORTANTES .....	01
BATERÍA .....	02
CONTENIDOS DEL PAQUETE .....	03
DESCRIPCIÓN DEL PRODUCTO .....	04
ROBOT ASPIRADORA .....	04
BASE DE CARGA .....	05
CONTROL REMOTO .....	05
EMPEZANDO .....	06
GUÍA DE FUNCIONAMIENTO .....	08
PREPARACIÓN PARA LA LIMPIEZA .....	08
ON/OFF .....	09
MODOS DE LIMPIEZA .....	10
Modo Automático .....	10
Modo de Mancha (Spot) .....	11
Modo Borde .....	12
AUTO-INCREMENTO PARA ALFOMBRAS .....	12
MODO DE REPOSO (SLEEP) .....	13
USANDO LA BANDA MAGNÉTICA .....	13
ESPECIFICACIONES .....	15
GUÍA PARA SOLUCIÓN DE PROBLEMAS .....	15
PREGUNTAS FRECUENTES .....	15
GUÍA DE INDICADORES Y PITIDOS .....	17
Indicadores Rojos Fijos .....	17
Indicadores Rojos Intermitentes .....	18

# INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD IMPORTANTES

LEER ESTAS INSTRUCCIONES ANTES DE USAR ESTE CYBOVAC.

ESTÁ DESTINADO SOLO PARA USO DOMÉSTICO.

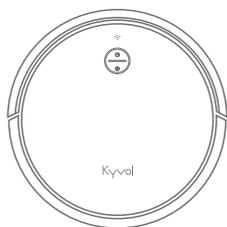
- Los usuarios deben usar el Cybovac solo después de comprender las siguientes instrucciones de seguridad importantes. Los usuarios discapacitados y necesitados son responsables de buscar asistencia y garantizar su seguridad de acuerdo con las instrucciones proporcionadas en este manual.
- NO permitir que los niños jueguen o usen Cybovac, ya que pueden lesionarse a sí mismos oa otros. NO permitir que las mascotas jueguen, se sienten o se paren en el Cybovac.
- NO utilizar ni comprar accesorios o piezas de repuesto en puntos de venta no autorizados. Utilizar solamente piezas originales fabricadas por Kyvol y poner en contacto con nosotros directamente si tener necesidad de un accesorio o una pieza de repuesto.
- NO utilizar el Cybovac sobre o cerca de superficies húmedas cuando lo utilice para aspirar el polvo.
- NO utilizar el Cybovac cerca de bebés o niños.
- NO utilizar el Cybovac para aspirar objetos candentes o humeantes como cigarrillos o cenizas calientes, etc. Esto representa un riesgo de incendio.
- NO colocar nada sobre el Cybovac ni lo golpee.
- NO utilizar el Cybovac con las manos húmedas.
- NO lo utilizar si el cable de alimentación o el enchufe parecen estar dañados.
- NO utilizar el Cybovac para limpiar líquidos inflamables como el aceite y la pintura.
- NO aplicar ninguna fragancia o productos perfumados al filtro del Cybovac. Esto representa un riesgo de incendio.
- NO utilizar el Cybovac en habitaciones con chimeneas abiertas, velas encendidas u objetos frágiles en el suelo.
- NO utilizar el Cybovac en áreas con enchufes eléctricos expuestos.
- Se recomienda probar el Cybovac en un área pequeña antes del uso generalizado para asegurar que el aparato no araña ni daña el suelo.
- Asegurarse de que todas las personas sepan que su Cybovac está en uso para evitar cualquier accidente.
- Asegurarse de que el **Contenedor de Polvo** o el **Filtro** estén correctamente colocados antes de usar el Cybovac.

- Retirar del suelo todos los cables de alimentación y otros objetos sueltos que puedan enredarse en el aparato antes de usar el Cybovac.
- Retirar todos los objetos sueltos del suelo antes de usar su Cybovac para evitar que los aberturas se bloqueen. Esto incluye ropa y papeles sueltos.
- Mantener el Cybovac libre de pelusas, pelo y cualquier cosa que pueda reducir el flujo de aire.
- Usar las dos manos cuando mover o transportar el Cybovac.
- Limpiar el Cybovac con un paño seco o húmedo.
- El **Adaptador de Corriente** para la **Base de Carga** debe ser retirado del enchufe antes de la limpieza o el mantenimiento.
- La limpieza y el mantenimiento no deben ser realizados por los niños sin la supervisión de un adulto.
- Desenchufar la Base de Carga cuando no la utilizar durante períodos prolongados.
- Kyvol no aceptará ninguna responsabilidad por incendios, explosiones o descargas eléctricas causadas por un uso inadecuado, por el desmantelamiento del Cybovac o por el incumplimiento de las instrucciones de seguridad anteriores.

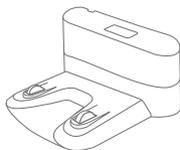
## BATERÍA

- El Cybovac funciona con una batería interna recargable de Li-ion.
- NO intentar desmontar o sustituir la batería usted mismo, ya que podría causar sobrecalentamiento, fuego o lesiones.
- NO exponer la batería a ninguna fuente de calor directa, incluyendo el fuego o la luz solar directa. Esto constituye un peligro de incendio.
- NO desechar el Cybovac ni la batería en el fuego, el agua u otros líquidos. Así se evita cualquier riesgo de incendio.
- NO tirar la batería de Li-ion a la basura doméstica. Desécharla siguiendo las leyes y regulaciones medioambientales locales.

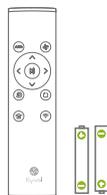
## CONTENIDO DEL PAQUETE



Robot Aspirador D3  
(con Contenedor de  
Polvo Incluido)



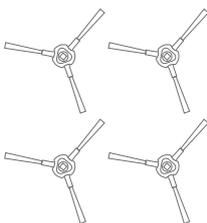
Base de Carga



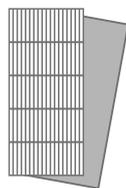
Control Remoto  
y Baterías AAA



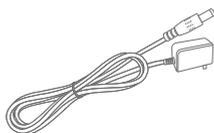
Cepillo de Limpieza



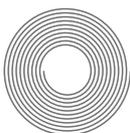
Cepillo Lateral x 4



Filtro HEPA de  
Repuesto y Esponja



Adaptador de Corriente  
(para la Base de Carga)



Banda Magnética  
(6.6ft/2m)



Almohadillas  
Adhesivas 3M



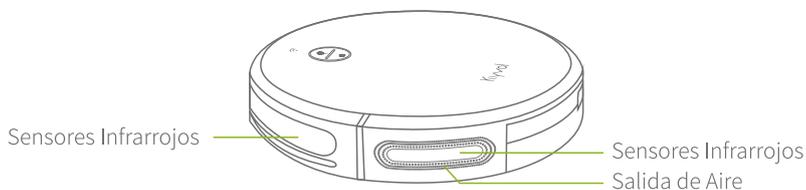
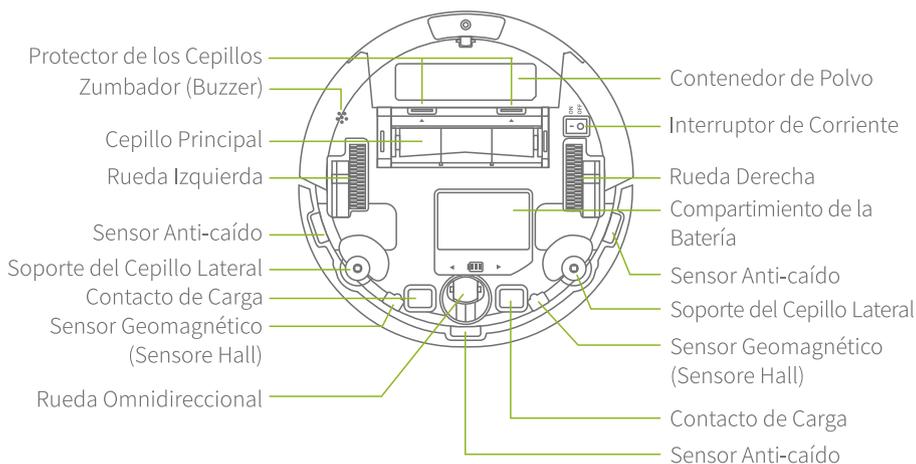
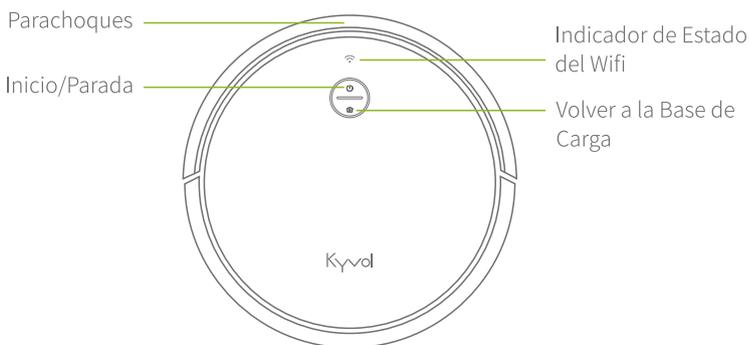
Manual de Usuario



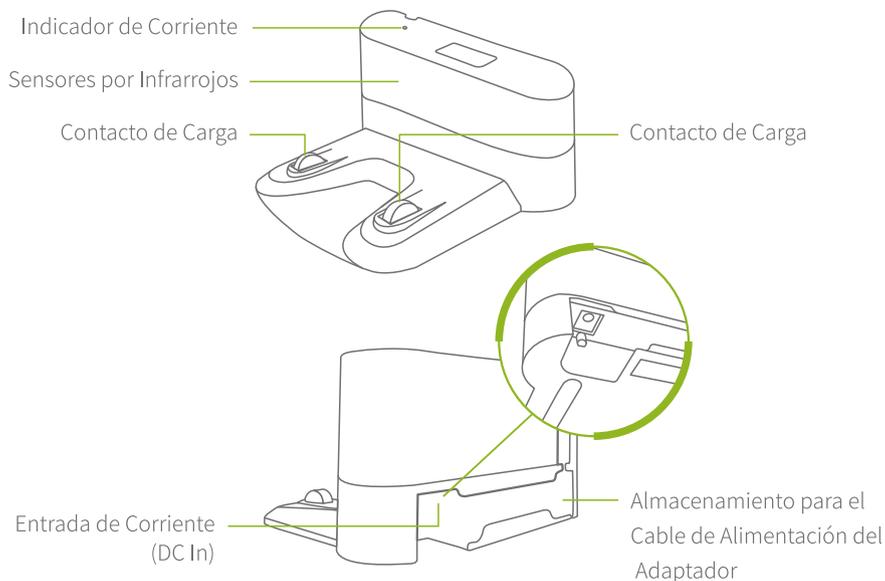
Guía para la Aplicación KYVOL

# DESCRIPCIÓN DEL PRODUCTO

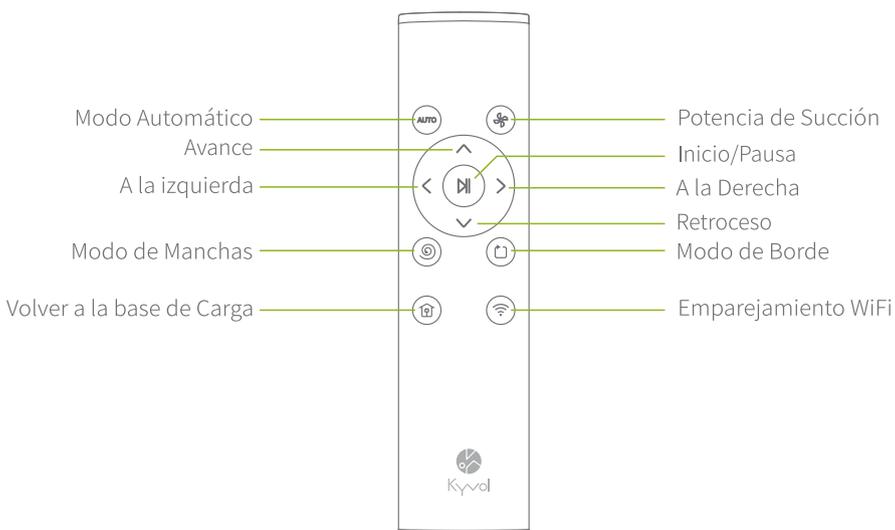
## ROBOT ASPIRADORA



## BASE DE CARGA



## CONTROL REMOTO



### Emparejamiento WiFi:

Pulse y mantenga pulsado el botón  del mando a distancia durante 5 segundos y suéltelo hasta que oiga 2 pitidos del robot y el indicador de estado de WiFi parpadee rápidamente en azul.

## EMPEZANDO

Retire la pegatina para mostrar el Interruptor de Encendido.



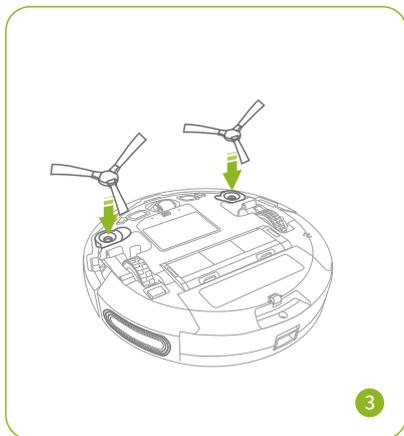
1

Retire el material de protección situado a ambos lados del Cybovac.



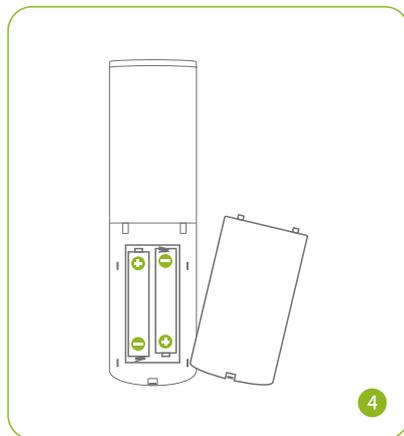
2

Colocar los Cepillos Laterales en los Soportes de los Cepillos Laterales en la parte inferior del Cybovac.



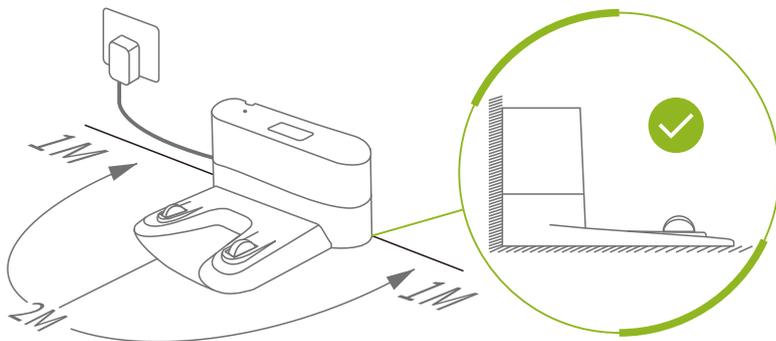
3

Instalar las baterías AAA en el Control Remoto.



4

Colocar la **Base de Carga** en el suelo contra una pared. Enchufar el **Adaptador de Corriente** en un enchufe de pared y conéctelo a la **Base de Carga**. Retirar todos los objetos del suelo en un radio de 1 a 2 metros.

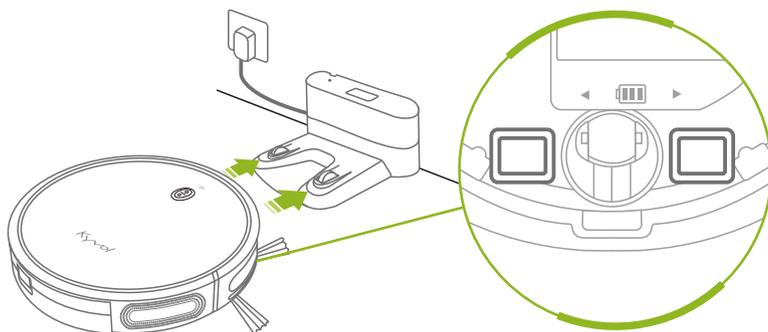


#### Notas:

1. Se asegúrar de que la base esté conectada, lo que se indica con un **Indicador de Energía** blanco y fijo en la misma.
2. Colocar la **Base de Carga** donde el Cybovac pueda acceder fácilmente.
3. Mantener siempre la **Base de Carga** conectada a la corriente para evitar que el Cybovac no pueda encontrar la **Base de Carga** cuando su batería se esté agotando.
4. Mantener siempre el exceso de cables de corriente almacenados en el **Espacio de Almacenamiento**, que se encuentra en la parte posterior de la **Base de Carga** para evitar que el Cybovac se quede atascado.

5

Cargar completamente su Cybovac antes del primer uso. Alinear manualmente los **Contactos de Carga** en la parte inferior del Cybovac con los de la **Base de Carga**.



6

Cargando:



Pulso Anaranjado

Cargado Completo:



Verde Fijo

Batería Baja:



Naranja Fijo

Batería  
Críticamente Baja:

Pulso Rojo

**Notas:**

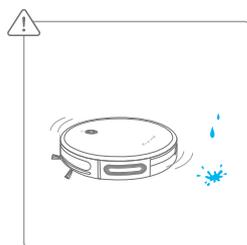
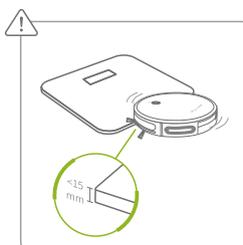
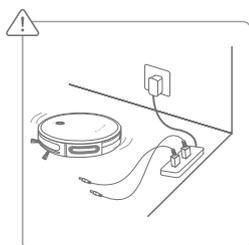
1. El Cybovac tardar hasta 4.5 horas y media en cargarse completamente. Esto le proporcionará hasta 120 minutos de tiempo de limpieza para el **Modo Automático** con la mínima potencia de succión.
2. El Cybovac volverá a la **Base de Carga** cuando el nivel de su batería esté bajo. Con un nivel de batería críticamente bajo, dejará de moverse por completo y requerirá que lo coloque manualmente en la **Base de Carga**.
3. Para prolongar la vida útil de la batería, recargar el Cybovac al menos una vez cada 3 meses si no lo usa durante largos periodos de tiempo.
4. No abrir el compartimento de la batería y reemplazar la batería por mismo. Si el Cybovac no se carga, por favor contactarnos en [support.es@kyvol.com](mailto:support.es@kyvol.com) para más ayuda.

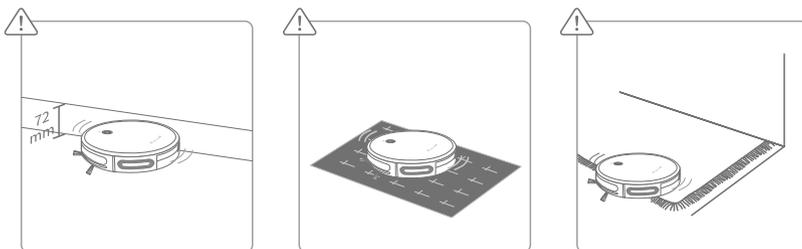
7

## GUÍA DE FUNCIONAMIENTO

### PREPARACIÓN PARA LA LIMPIEZA

Ordenar la zona antes de usar el Cybovac para una experiencia de limpieza sin preocupaciones.



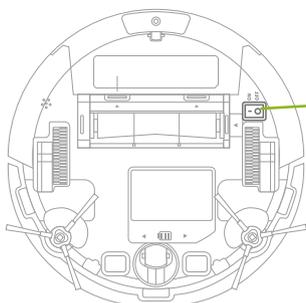


### Notas:

1. Retirar cualquier objeto en el que pueda engancharse el Cybovac, como cables de alimentación, cuerdas, etc.
2. El Cybovac puede subir por encima de objetos con un grosor inferior a 15 mm. Restirar los objetos si no quiere que el Cybovac se suba sobre ellos.
3. No utilizar el Cybovac sobre una superficie húmeda cuando lo use para aspirar polvo.
4. Mantener el Cybovac alejado de los muebles que estén elevados a 72mm o menos del suelo. Con esto se asegura de que el aparato no se atasque. La **Banda Magnética** podría ser usada para crear un área "prohibida" en esta situación.
5. El Cybovac puede no funcionar en ciertas superficies de color oscuro ya que los **Sensores Anti-Caída** lo pueden considerar como un borde.
6. Doblar los bordes con borlas debajo de las alfombras para evitar que el Cybovac se enganche.

## ON/OFF

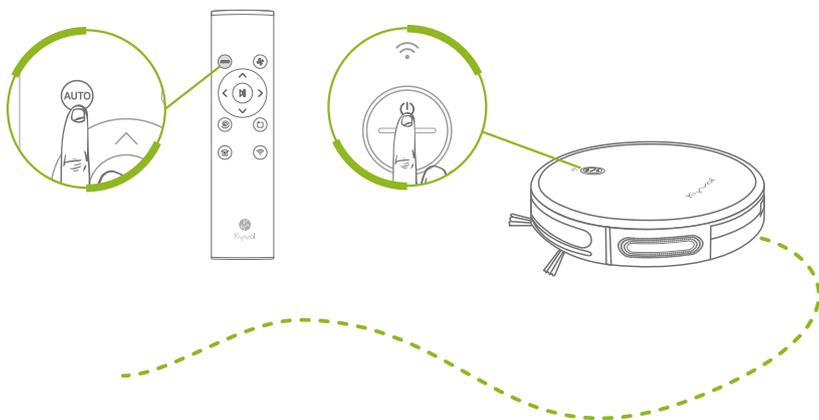
Presionar el **Interruptor de Corriente** a ON en la parte inferior del Cybovac para encenderlo; para apagarlo, presionar el **Interruptor de Corriente** a OFF.



## MODOS DE LIMPIEZA

### Modo Automático

Una vez encendido, presionar  en el Cybovac o  en el **Control Remoto** para iniciar el **Modo Automático**, en el que el Cybovac limpiará todo el espacio accesible al azar con una potencia de succión media (nivel predeterminado) hasta que la batería se agote.



- \* Presionar  en el Cybovac o  en el **Control Remoto** para detener el proceso de limpieza; presionar de nuevo para reanudarlo.
- \* Presionar     en el **Control Remoto** para ajustar manualmente la dirección del Cybovac.
- \* Presionar  en el Cybovac o el **Control Remoto** para que vuelverlo a la **Base de Carga**.
- \* Presionar  en el **Control Remoto** para ajustar los niveles de la potencia de succión.

#### Consejos:

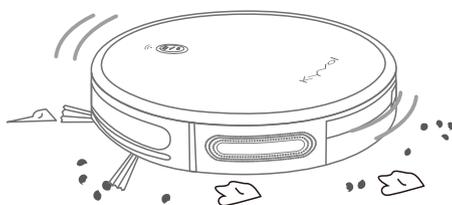
- 1 Cuando la batería se agote, el Cybovac regresará automáticamente a la Base de Carga. Se recomienda encarecidamente mantener el Cybovac conectado a la Base de Carga en todo momento, y cargarlo completamente antes de utilizarlo.
- 2 Si el Cybovac no puede localizar la **Base de Carga** debido a los obstáculos, por favor conectarlo manualmente a la **Base de Carga**.

## Modo de Mancha (Spot)

Este modo de limpieza tiene como objetivo la limpieza intensiva de un área específica.

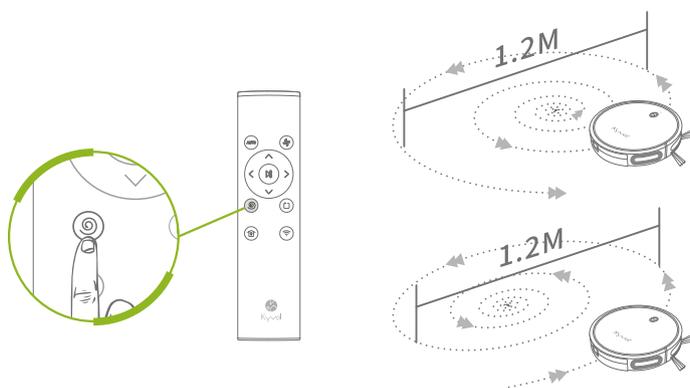
### Paso 1:

Localizar un área que necesite una limpieza intensiva, como una con mucho polvo. Mover el Cybovac al centro de dicho área.



### Paso 2:

Presionar para iniciar el proceso de limpieza de manchas. Se moverá en un patrón de espiral. El diámetro máximo de la espiral es de aproximadamente 1,2 m. Este proceso durará aproximadamente 2 minutos, luego el Cybovac entrará en **Modo Automático**.



- \* Presionar en el Cybovac o en el **Control Remoto** para pausar el proceso de limpieza actual; presionarlo de nuevo para cambiar al **Modo Automático**. Si desear reanudar el modo de manchas, presionar de nuevo.
- \* Presionar en el **Control Remoto** para ajustar manualmente la dirección del Cybovac.
- \* Presionar en el Cybovac o en el **Control Remoto** para que vuelvo a la **Base de Carga**.

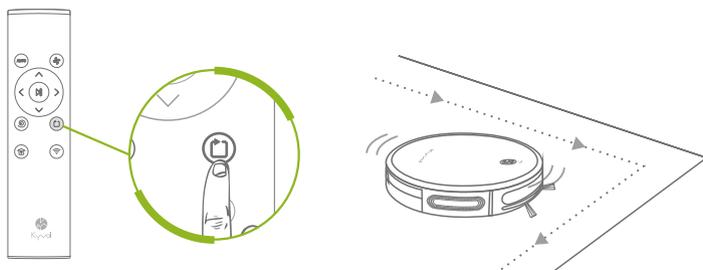
### Consejos:

- 1 Cuando la energía de la batería se esté agotando, el Cybovac volverá automáticamente a la **Base de Carga**. Se recomendar encarecidamente mantener el Cybovac conectado a la **Base de Carga** en todo momento, y cargarlo completamente antes de utilizarlo.
- 2 Si el Cybovac no puede localizar la **Base de Carga** debido a los obstáculos, por favor conéctarlo manualmente a la **Base de Carga**.

## Modo Borde

Este modo sirve para limpiar a fondo los bordes a lo largo de la pared o de cualquier mueble.

Presionar  en el **Control Remoto** para iniciar el proceso de limpieza de los bordes. El Cybovac limpiará durante unos 20 minutos a lo largo de los bordes, y luego volverá a la **Base de Carga**.



- \* Presionar  en el Cybovac o  en el **Control Remoto** para pausar el proceso de limpieza; volver para cambiar al **Modo Automático**. Si desear reanudar este modo de bordes, presionar  de nuevo.
- \* Presionar  en el **Control Remoto** para ajustar manualmente la dirección del Cybovac.
- \* Presionar  en el Cybovac o en el **Control Remoto** para que vuelvo a la **Base de Carga**.

### Consejos:

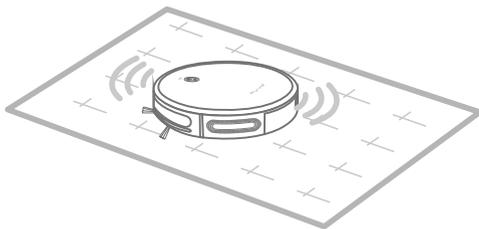
- 1 Cuando la batería esté baja, el Cybovac regresará automáticamente a la **Base de Carga**. Se recomendar encarecidamente mantener el Cybovac conectado a la **Base de Carga** en todo momento, y cargarlo completamente antes de utilizarlo.
- 2 Si el Cybovac no puede localizar la **Base de Carga** debido a los obstáculos, por favor conectarlo manualmente a la **Base de Carga**.

## AUTO-INCREMENTO PARA ALFOMBRAS

El Cybovac aumentará automáticamente la potencia de succión en alfombras para proporcionar una limpieza más profunda. Cuando esté en una superficie dura, volverá a la potencia de succión media para proporcionar la cantidad justa de succión y ahorro de batería.

### ☀️ Consejos:

Si el nivel de la potencia de succión es el máximo antes de limpiar en una alfombra, el Cybovac continuará usando la misma potencia.



## MODO DE REPOSO (SLEEP)

Para reducir el consumo de la batería, el Cybovac pasará al **Modo Reposo** cuando esté inactivo durante 5 minutos; Para reactivarlo, presionar  en el Cybovac o en el **Control Remoto**. A continuación, presionar el botón correspondiente para utilizar el Cybovac para limpiar según sea necesario.

## USANDO LA BANDA MAGNÉTICA

La **Banda Magnética** se utiliza para establecer áreas prohibidas como cuencos de comida y camas para mascotas, así como para evitar que el Cybovac entre en las habitaciones si así lo desea.

### Paso 1:

Verificar el área a la que no quiere que el Cybovac acceda.

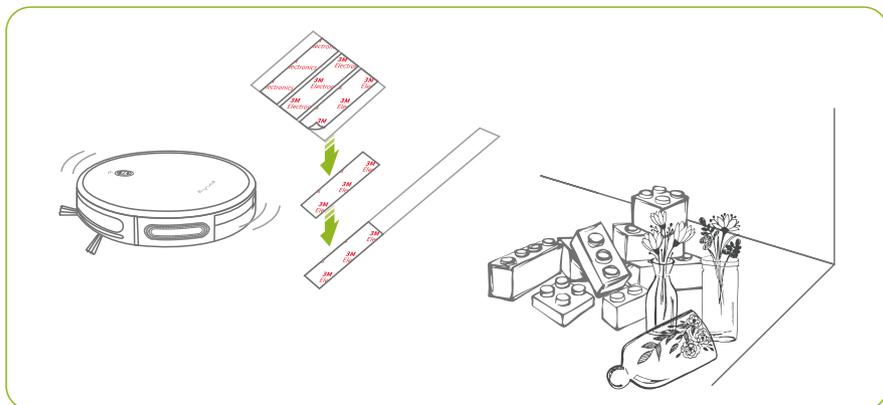
### Paso 2:

Medir correctamente el largo y el ancho del área, después de cortar la banda al largo apropiado.



**Paso 3:**

Despegar una Almohadilla Adhesiva 3M, y luego pegar a un lado de la Banda Magnética; Cubrir solamente un lado de la Banda Magnética.

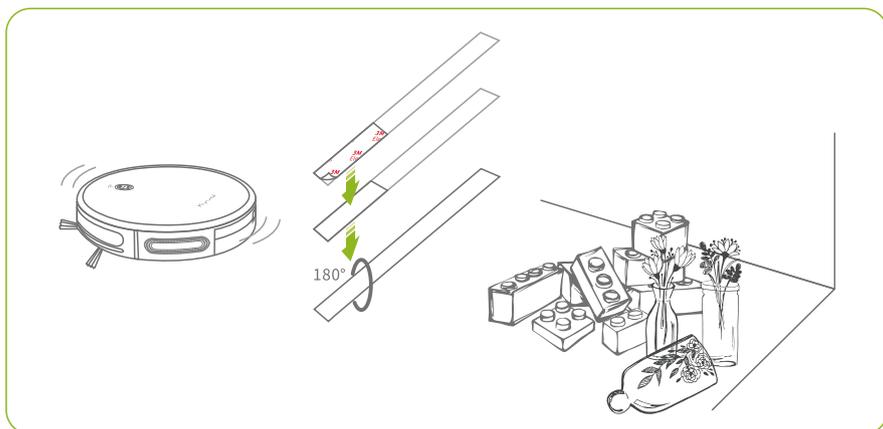


 **Consejo:**

El número de Almohadillas Adhesivas varía dependiendo de la longitud de la Banda Magnética.

**Paso 4:**

Despegar el otro lado de las Almohadilla Adhesiva 3M y utilizarlas para pegar la Banda Magnética en el suelo para crear un área prohibida.



 **Consejos:**

- 1 No se recomienda usar la Banda Magnética en alfombras. Si la Banda Magnética se enrolla, por favor quítela y péguela de nuevo en el suelo.
- 2 Asegurarse que la Banda Magnética esté fijada al mismo nivel de la superficie que la del Cybovac.
- 3 Mantener la Banda Magnética alejada de cualquier cosa que pueda emitir calor excesivo.

## ESPECIFICACIONES

Robot	Entrada de Potencia	DC 19V $\overline{\text{---}}$ 0.6A
	Consumo de Energía	28W
	Tipo de Batería	Batería de Li-ion de 14.4V DC
	Tiempo de Carga	4-4.5Horas
	Poder de Succión	Tres Niveles
	Capacidad del Contenedor de Polvo	600ML
	Tiempo de Limpieza	120 minutos en Modo Automático con la potencia mínima de succión en el suelo duro después de que la batería esté completamente cargada
Base de Carga	Entrada/ Salida de Potencia	DC 19V $\overline{\text{---}}$ 0.6A

## GUÍA PARA SOLUCIÓN DE PROBLEMAS

Si necesitar más ayuda, contactarnos en [support.es@kyvol.com](mailto:support.es@kyvol.com).

### PREGUNTAS FRECUENTES

P1. El Cybovac no responde.

- \* Asegúrese de pulsar el Interruptor de Potencia en ON.
- \* Asegúrese que la batería del Cybovac no esté críticamente baja.
- \* Compruebe que las baterías del mando a distancia tienen suficiente potencia cuando se controla el Cybovac con el mando a distancia.
- \* Cuando se controla el Cybovac con el mando a distancia, controle que la distancia entre el Cybovac y el mando a distancia esté dentro del rango efectivo (5m/16pies).

## P2. El mando a distancia no funciona.

- \* Compruebe que las baterías del mando a distancia tienen suficiente potencia.
- \* Asegúrese de pulsar el **Interruptor de Potencia** en ON.
- \* Compruebe que la batería del Cybovac no esté críticamente baja o vacía.
- \* Compruebe que la distancia entre el mando a distancia y el Cybovac esté dentro del rango efectivo (5m/16ft).

## P3. Mi Cybovac ha dejado de funcionar de repente.

- \* Compruebe si el Cybovac está atrapado o atascado.
- \* Compruebe que la batería del Cybovac no está críticamente baja o vacía.
- \* Compruebe que no ha puesto en pausa el Cybovac.

## P4. La potencia de succión es débil.

- \* Hay tres niveles de potencia de succión disponibles para este modelo - pulse  para ajustar el nivel.
- \* Vacíe el **Contenedor de Polvo** y limpie el **Filtro**.
- \* Sustituya el HEPA dentro del **Filtro**.

## P5. El Cybovac está haciendo ruidos.

- \* El Cybovac producirá cierto sonido al limpiar, lo cual es normal. Ajuste sus tiempos de limpieza para evitar ser incomodado.
- \* Si se oye un ruido agudo, por favor compruebe si hay algo enredado el **Cepillo Principal** o el **Cepillo Lateral**.
- \* Compruebe el **Contenedor de Polvo** por si hay objetos que puedan crear ruido.
- \* Si el Cybovac requiere asistencia, emitirá un pitido.

## P6. El Cybovac no carga.

- \* Compruebe si el **Indicador de Potencia** de la Base de Carga se enciende.
- \* Asegúrese que los **Contactos de Carga** del Cybovac estén alineados con los de la **Base de Carga**.
- \* Limpie los **Contactos de Carga** con un paño seco (no se recomienda el uso de alcohol).

## P7. El Cybovac no puede volver a la Base de Carga.

- \* Retire los obstáculos alrededor de la **Base de Carga** para que el Cybovac pueda detectarla.
- \* Compruebe si hay una gran distancia entre el Cybovac y la **Base de Carga**. Cuanto más alejados estén, más tiempo tardará en llegar a la **Base de Carga**.
- \* Compruebe que la batería del Cybovac no esté críticamente baja o vacía.
- \* Limpie los sensores en el **Parachoques** del Cybovac y la **Base de Carga** con un trapo seco.

## P8. El Cepillo Principal en la parte inferior del Cybovac no funciona.

- \* Compruebe si el cepillo está atascado por algunos objetos, si es así, por favor retírelos y limpie el cepillo.
- \* Asegúrese que el cepillo y su protector están instalados correctamente.

P9. La ruta creada por el Cybovac no está descrita como se ordenó.

- \* El Cybovac está encontrando y regresando a la Base de Carga.
- \* Por favor, contacte directamente con nosotros.

P10. El tiempo de limpieza se acorta o es menor a 100 minutos.

- \* El tiempo de limpieza varía según el modo de limpieza, el nivel de potencia de succión y el tipo de material de la superficie.
- \* Si el Cybovac no está completamente cargado, el tiempo de limpieza será más corto.

## GUÍA DE INDICADORES Y PITIDOS

Cuando su Cybovac necesite ayuda o atención, emitirá un pitido y los indicadores del mismo cambiarán correspondientemente.



### Indicadores Rojos Fijos

Pitido(s)	Causa Probable	Solución
1 pitido	La Rueda Izquierda/Derecha está atascada.	Apagar el Cybovac, y retirar los objetos atrapados en la rueda.
2 pitidos	El Cepillo Lateral de su Cybovac está atascado	Apagar el Cybovac y retirar los objetos atrapados en el Cepillo Lateral.
3 pitidos	La entrada de succión de su Cybovac está atascada.	Apagar el Cybovac, retirar y vaciar el Contenedor de Polvo. Asegurarse de que no haya pelos o residuos que bloqueen la entrada de succión.
4 pitidos	El Cepillo Principal está atascado.	Apagar el Cybovac y retirar los objetos atrapados en el Cepillo Principal.

## Indicadores Rojos Intermitentes

Pitido(s)	Causa Probable	Solución
2 pitidos	El Parachoques en el Cybovac pierde su elasticidad.	Presionar suavemente a la izquierda, al centro y a la derecha del parachoques para comprobar si puede salir.
3 pitidos	Los Sensores Anti-Caída están sucios o tapados .	Limpiarlos con un paño húmedo.
4 pitidos	La batería está críticamente baja.	Situar manualmente el Cybovac en la Base de Carga para cargarlo completamente.

Frecuencia Operativa	IEEE 802.11b/g: 2412 ~ 2472 MHz IEEE 802.11n HT20: 2412 ~ 2472 MHz IEEE 802.11n HT40: 2422 ~ 2462 MHz
Potencia de Transmisión (EIRP)	≤ 20dBm

## PRECAUCIÓN

PELIGRO DE EXPLOSIÓN SI LA BATERÍA SE REEMPLAZA POR UN TIPO INCORRECTO  
DESECHE LAS BATERÍAS USADAS DE ACUERDO CON LAS INSTRUCCIONES

 El símbolo indica voltaje DC



COLECCIÓN DIFERENCIADA

Este producto lleva el símbolo de selección selectiva para residuos de equipos eléctricos y electrónicos (WEEE). Esto significa que este producto debe ser manejado de acuerdo con la directiva europea 2012/19/EU para ser reciclado o desmantelado para minimizar su impacto en el medio ambiente. El usuario tiene la opción de entregar su producto a una empresa de reciclaje competente o al minorista cuando compra un nuevo equipo eléctrico o electrónico. Este producto se puede usar en todos los estados miembros de la UE.

Declaración de cumplimiento de la UE: Shenzhen VanTop Technology & Innovation Co., Ltd. declara por la presente que este dispositivo cumple con los requisitos esenciales y otras disposiciones relevantes de la Directiva 2014/53/UE.

Una copia de la Declaración de Conformidad de la UE está disponible en línea en <https://doc.vantop.com/>.



Sólo para uso en interiores



## ATENCIÓN AL CLIENTE

España

: [support.es@kyvol.com](mailto:support.es@kyvol.com)



[@kyvolglobal](https://www.facebook.com/kyvolglobal)



[www.kyvol.com](http://www.kyvol.com)



[@kyvol\\_global](https://www.instagram.com/kyvol_global)